

Bruxelles, 10. prosinca 2017.
(OR. en)

15630/17

WTO 312

ISHOD POSTUPAKA

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Za:	Delegacije
Predmet:	Prvi zaključci Vijeća o 11. ministarskoj konferenciji Svjetske trgovinske organizacije

Za delegacije se u prilogu nalaze prvi zaključci Vijeća o 11. ministarskoj konferenciji Svjetske trgovinske organizacije koje je Vijeće donijelo 10. prosinca 2017.

Prvi zaključci Vijeća

o 11. ministarskoj konferenciji Svjetske trgovinske organizacije

1. Čvrsto uvjereni da trgovina doprinosi stvaranju bogatstva i radnih mjesta, Europska unija predana je otvorenom multilateralnom trgovinskom sustavu utemeljenom na pravilima u kojemu WTO ima središnju ulogu. EU podupire ambiciozan, ali realističan i uravnotežen paket za 11. ministarsku konferenciju Svjetske trgovinske organizacije u Buenos Airesu i očekuje od svih zemalja članica WTO-a konstruktivan i odgovarajući doprinos u kojem se u potpunosti odražavaju njihove sposobnosti. EU će se oduprijeti svim pokušajima da se ugrozi ili oslabi multilateralan sustav, uključujući rješavanje sporova kao jedan od njegovih glavnih stupova. EU je spreman istražiti načine na koje se WTO može ojačati, uključujući njegove pregovaračke funkcije te funkcije praćenja i rješavanja sporova.
2. Vijeće podupire dobar sadržajan ishod u vezi sa subvencijama za ribarstvo kojim se nadilazi nezakonit, neprijavljen i nereguliran ribolov (NNN) i uključuju se jasna pravila.
3. Vijeće podsjeća da je zajednički prijedlog EU-a i Brazila o domaćim potporama u poljoprivredi razuman i uravnotežen pristup traženju rješenja za pitanja domaće potpore i javnih robnih zaliha radi osiguranja sigurnosti opskrbe hranom na sveobuhvatan način. Domaće potpore u poljoprivredi za EU su usko povezane s pitanjem javnih robnih zaliha radi osiguranja sigurnosti opskrbe hranom. Vijeće je spremno podržati razumne i uravnotežene ishode u tim područjima i uzeti u obzir zahtjeve zemalja u razvoju, a osobito najslabije razvijenih zemalja, ne dovodeći u pitanje sadašnje ili buduće rasprave o poljoprivrednoj politici EU-a.

4. Vijeće također želi da se na 11. ministarskoj konferenciji ostvari napredak u pogledu e-trgovine, nacionalnih propisa o uslugama, transparentnosti i dobre regulatorne prakse za mala i srednja poduzeća, omogućavanja ulaganja, kao i za mikropoduzeća te mala i srednja poduzeća i ograničenja izvoza u području poljoprivrede. Vijeće također pridaje posebnu važnost napretku rasprave u okviru WTO-a o horizontalnim subvencijama. Vijeće u tom pogledu naglašava da je potrebno istražiti moguće načine za postizanje napretka na tim pojedinačnim pitanjima. U tom pogledu Vijeće pozdravlja zajedničke izjave zainteresiranih članica o tim pitanjima kojima se usmjerava napredak s ciljem produbljivanja multilateralnih rasprava.
5. Vijeće podupire Komisiju u njezinim naporima da Konferencija bude uspješna i sa zanimanjem iščekuje dobru koordinaciju država članica i Komisije na 11. ministarskoj konferenciji. Vijeće će ocijeniti ostvareni napredak s ciljem postizanja uravnoteženog ishoda u skladu s navedenim uvjetima. U tu svrhu Vijeće sa zanimanjem iščekuje prijedloge Komisije za pregovaračka stajališta EU-a o nacrtima tekstova za raspravu u okviru WTO-a. Sa zanimanjem iščekuje i da Komisija Vijeću podnese na odobrenje tekstove dogovorene u okviru WTO-a u ime EU-a prije nego što ih konačno donesu tijela WTO-a.
6. Vijeće pozdravlja i podržava potpisivanje Zajedničke izjave o trgovini i gospodarskom osnaživanju žena na 11. ministarskoj konferenciji Svjetske trgovinske organizacije.
